

基本編：今月の収録英語
窓をめぐる攻防

収録英語で
聞き取りに
挑戦



STEP 1 空所補充 5分

音声を何度も聞き、下線部に適切な単語を書き入れましょう。
 訳と語注も参考にしましょう。

Man: It's too _____ here. _____ window? [01]

Woman: Are you kidding? You will let _____ that cold air! Heating a house is expensive, you know.

M: Yes, but opening a window won't _____ budget. And we're keeping out fresh air. [05]

W: Hmm, I do hate _____ ...

M: And it _____ up causing all sorts of problems — like sick building _____.

W: OK, OK, you win this time. Go ahead and _____.

訳 男：ここは暖か過ぎるね。窓を開けてもいい？

女：本気なの？あの冷たい空気の中に入れることになるじゃない！家の暖房費が高いの、知ってるでしょ。

男：うん、でも、窓を開けるぐらいで家計は破たんしないよ。それに、新鮮な空気が入ってこないじゃないか。

女：うーん、確かによどんだ空気は嫌だけど……。

男：それに、いろんな問題を引き起こすことにもなりかねないよ——例えばシックハウス症候群とか。

女：分かった、分かった、今回はあなたの勝ちね。どうぞ窓を開けて。

語注

- [02] **let in** ~ ~を（家などの）中に入れる
 [04] **kill** ~をつぶす、~を駄目にする
 [04] **budget** 生活費、経費
 [05] **keep out** ~ ~が入り込まないようにする
 [06] **stale**（空気などが）不快な、むっとする
 [07] **end up doing** 最終的に~することになる
 [07] **all sorts of** ~ いろいろな種類の~
 [07] **sick building syndrome** シックハウス症候群
 [09] **go ahead and do** 遠慮なく~しなさい

聞き取りのための英語の豆知識

【自分にも使える go ahead】

最終行に出てくる go ahead は、「どうぞ」と相手を促すのが基本の意味。道や順番を譲る際などには、Go ahead.（お先にどうぞ）が定番フレーズとなる。しかし、go ahead and do は、相手ではなく自分のことについても言うことができ、その場合は「遠慮なく~する」「思い切って~する」といった意味になる。例えば、I'll go ahead and contact him now.（早速、今から彼に連絡してみますね）といった具合だ。